

haags dialect

haags wordt gesproken in Den Haag. Dit woordenboek haags bevat 61 gezegden, 627 woorden en 2 opmerkingen.

61 gezegden

- afblijven! - afblèvuh!
- Als iets makkelijk is - kakkûh zondâh dâhwe
- bekijk het maar - dikke lul, twei bieâh
- Bekijk het maar - Je ken mèn de bâht haggelûh
- Dat is niet tegen dovemansoren gezegd. - Dat is nie teige Daubâhmannsore gezeg.
- De appel valt niet ver van de boom. - Juh lèk op juh vâdâh
- de kat uit de boom kijken - de kat ut de baum zeikuh
- De zon schijnt zo nu en dan. - de zon schênt nu en dan
- Den Haag bruist! - De Haag schùimp
- doe die deur eens dicht - gaui die plank is in dat gat
- dronken, bezopen - zau dronke assun toâh, assun malèjâh
- ergens maling aan hebben - baut aan, sgèt an
- FC Den Haag voor altijd - FC Den Haag 4 evâh
- ga weg! - optieftuh
- Gaan slapen - Augleide van binne bekèke
- goedemorgen - goeiuhmogge
- goedemorgen - moguh
- Goedemorgen! - Moagh!
- Haags optimisme - hagt voâh wèneg maah nauit sjagerénag
- het gras is groen - ut gas is goen
- Het is te eten - Het tis te haggeluh
- het kan me niets schelen - ut zal mèn amme reit roestuh
- het kan mij niks schelen - ut zal mén un bâht hachelûh
- Het warm hebben - Peintjes zweite
- Hij begon in het wilde rond te schieten. - Hè begon in het wilde weste te schiete
- Hij is dood - Hè hep un tùin op ze bùik
- hij is dronken - hè is lam
- Hoe dicht bij Dordrecht, hoe enger het wordt - Hoe dichtah bè Dogt, hoe rottâh ut wogt
- Iemand in de aap logeren (in de maling nemen) - Iemand een aap op de mâh spelde
- iets zogenaamd lenen - op de kop tikkuh
- Je bent een rund als je met vuurwerk stunt - Kèk nâh, da leg een klâh! Issie van mèn of issie van jâh?
- Je moet je oude schoenen niet weggooien, voordat je nieuwe hebt. - je mot gein âhwe schoene weggaue voâhdat je 'n nieuwe daus hep
- Jij bent nog niet jarig - Ik breik je allebé je pautûh, ik trap je darreme op een haup, ik zùig je een aug ùit, krùip in je reit en bèt een stuk ùit je hagt.
- Jong geleerd is oud gedaan. - Âhdsjes kenne nie jonglere.
- lachen als een boer met kiespijn - lachûh assun zeiw met kiespèn
- Mag ik van u een kopje koffie met een koekje - Geift mèn un bakkie pleuâh ennun kanau
- moeten poepen - komp een fax ùit darrumstad
- naar de wc gaan - je ège darmflora en fâhna bekèkûh
- Nu komt de aap uit de mouw - Nu komp dûh aapuit goowtsteejnkàsûh
- patatje mayo - vette klâhwuh met zalluf
- pissen - ùit je bùis hùilûh, naah je ègen gezèk lùistere
- Potverdorie! - Krèhg nah de teering!

- praat geen onzin - laup nie te zèkûh
- schei uit - kap nah, sgè ùit, kappe, latûh, niesoahe!
- serieus, echt waar - zondâh dolle
- Serieus? - Joiii gekk? Wat leg je ùit dan? Sekâh? Zondah dollûh?
- spreken is zilver zwijgen is goud - spreike is zilvâh zwège is gâhd
- Uitdrukking van ongeloof - Vette pèp!
- uitkeringsgerechtigde - slageahr schùif ut maar ondeahr duh deur doar
- Van de hak op de tak springen - van de hak opput dak springe
- verbaasde uitroep - Tering!
- Wat kan mij het nou schelen? - Wat ken mèn ut nâh amme hol klonterûh?
- Wat wil je? - Motje nâh weâh?
- wie het kleine niet eert is het grote niet weerd - Wie ut klènuh nie eâht, is de mènueh nie weâhd
- Wie het kleine niet eert, is het grote niet weert - Wie de poes nie scheâht, is de beuâht nie weâhd
- wil je een klap voor je kop? - Mot je 'n aai voâh je braudmaulûh?
- wil je klappen? - zallik jâh is een hètah voâh je trètâh geivûh zaudat je tande peiletons gewès je reit ùit kaume magsjere?
- Ze kunnen beter je zaag afpikken dan je pik afzagen - Ze kenn beitàh je zaag afpikke dan je pik afzage
- Zeker weten? - Op zekâh?
- ziet er gek uit - gein porum
- zuinig zijn - slagâh, schùift ut maah ondâh de deuâh doâh

627 woorden

- aandeel - Beunhaasj
- aarde - aahde
- aardig - aahdag
- absoluut - absauluut
- acht - ag
- achterklap - achtâhklap
- achterlijk - agteluk
- achterlijk - megaul
- achterlijke tyfuslijer - Achtahlukke Tiefeslèjâh
- Acnehoofd - Pùistehagsus
- ADO - AchtelijkuhDronkuuOpahh
- ADO - Adau
- ADO Den Haag - Ef Cei Duh Haag
- afval - vullus
- afzeiken - afzèkûh
- agent - Blahwe smurruf
- agent - wâht
- Ajakkus-stadion - Puitâhspeilzaal
- algemeen - algemeen
- altijd - altèd
- ambtenaar - Gefeiliteahd
- ambtenaar - ùitvreitàh
- Amsterdam - antieke dorp van Nederland
- Amsterdam - duh spaukstad
- Amsterdam - Neusûhstad
- amsterdammer - kankâhlèjâh
- annexeren - landjepik
- apen - lapjes
- Arena - Pannûhkoekûhhùis

- asociaal - Asau
- augurk - Groen pikkie
- auto - koekblik op wielûh
- avond - nacht toid
- Bakker Bart - duh koekûhbakkâh
- bed - rukbunkâh
- bedrieger - huftâh
- begeleiding - begelèding
- Begrijpen - Begaffelen
- Behoeftedoen - Beren
- Behoeftedoen - Kiksâhze
- bejaarde - âhd fossiel
- Bejaarde - Grèze dakdûif
- belangrijk - belangrèk
- Belastingambtenaar - Pennûhlikkâh
- Beter 1 in de hand dan 10 in de lucht - Beitâh 10 in je klâh, dan 1 in de luch
- betoger - betâugeâhr
- BH - titehangmat
- biertap - prethaak
- biertje - bieâhtsje
- bij - bè
- bij elkaar - swikkie
- bijdehand - uitgenas
- bijna - bèna
- billen - reit
- bloed - dipsâhs
- boef - getèsûm
- borsten - tietûh
- boter - bautâh
- bout - bâht
- bovendien - bauvedien
- brievenbus - kleppâhbus
- bril - breew
- Bril - Knèsèzâh
- broodje bal met mayonaise - beschùitstùitâh met zalluf
- broodje ei met ui - Braudsjûh è met ùi
- broodje frikandel speciaal - ongelukkie in de tunnel
- broodje hamburger speciaal met extra saus - braudsjesnaah
- broodje rosbeef - Braudsjûh schaamlip
- Bruin flesje bier - Bûis
- bruisen - schùimûh
- buurvrouw - Buâhvrâh
- cd - ceidei
- Cliniclown - Kankâhpipo
- Cocaïne - Je moedah an de poedah
- Computerbedrijf - Computâhbedrèëf
- Copuleren - Doppie
- Copuleren - doppie maken, naukuh, wippuh, dauwuh
- Copuleren - Dot
- Copuleren - Fleppen
- Copuleren - Kezen
- Corona - Kerauna
- cursus - kugsus

- dag - moedâh
- Dag / Doeï - latah
- dansen alsof je seks hebt - deggeren
- De politie - Wautûh, de kit
- de tandjes - krég nah de teering!
- dekker - dekkáh
- Den Haag - èg wel
- Den Haag - joah
- Den Haag - Mooiste stad
- deze jongen - dézûh guy
- dialoog - dialaug
- diploma - diplauma
- dood - daud
- Dood - Innemee
- dood - lawaai
- Dood - Lawaaie
- dood - mol
- dood - wormen voeren
- door - doâh
- doorlopen - doâlaupe, moevuh
- Downloaden - Dâhnlaude
- drinken - bloedbak
- Dronken - Afgeladen
- Dronken - Blauw
- Dronken - Duinkonijn
- Dronken - Godmajoor
- dronken - kachel
- Dronken - Maleier
- Dronken - Meelmuis
- Dronken - Sikker
- Dronken - Toeter
- droogte - droâgtuh
- ds - da
- duinen - dunha
- duivel - je auhwe moeah
- durf (durven) - dorst (dorsten)
- Dwaas - Nakko
- een - un
- een fijne vent - moordgoser
- een huichelachtig persoon - nahgemaakte
- eend - dreifseis
- eend - drijfsijs
- eenden - pluisenbollen
- eer - eiâhr
- eerst - eiâhrst
- ei - èè
- Eiersnijder - Èèâhsnèddâh
- eigen - ège
- Eikel - Kuikuhnek
- Eikel - Lampuhkap
- eikel - schuimpie
- Electricien - vonketrekur
- engerd - griezel

- engerd - klèn lèkepèpahtje
- enigste - einagste
- eten - nasse
- eten - nassuh
- eten, lekker te - knagen, goed te, kanuh, sganzuh
- Etienne - un èkkûl
- euro - guwaun un gulduh
- euro - pleurau
- euro - pleurie
- examen - eksame
- fellatio - peipe, buize, stokkuh
- fietsen - fietsuh
- fijne jongen - aardige jongen
- fijne jongen - fènuh gozâh
- fouten - fâtuh
- Frikandel speciaal - Open ruggetje auto ongeluk
- Frikandel speciaal - opuh ruggetje
- gaaf - gers, biek
- gedragsregels - gedragsreigels
- geen - gein
- Geen cent hebben - Geeuwhonger
- gefeliciteerd - gefeiliteâhd
- Gehaktballen - Beschuitstuitâhs
- gek - (koek)wâhs, leip, mongaul, dwâhs
- gek - daaps
- gek - daas
- gek - halve tamme
- Gek - Halvuh draai
- Gek - Kniftig
- gek - leip
- gek - leiphânnès
- Gek persoon - Wâus
- gek persoon - wauskadet
- gek, raar, vreemd - kniftig, lèp
- gek, maf - temmesgek
- Geld - Kluiten
- Geld - Molm
- geluk - hebbie luuk?
- gelukkig - gelukkag
- geslaag krijgen, een pak slaag krijgen - een paar luppe voâh je gok krège
- gevolg - gevollûhg
- gewoonte - gewaunte
- Gezicht - Melik
- Gezicht - patser, plaat, giechel
- Gezicht, hoofd - Treiter
- Gier - Gieahr
- gierig - gier
- gierig - keel
- gierig zijn - nete (n)
- gisteren - gisteruh
- Gluiperd - Glupo
- Goed, mooi, netjes - zuivâh, kûhrag, primâh (goed, maui, netjûhs)
- goed, sympathiek gebaar - jofel

- gooien - pleuren
- goud - gauht
- gozer - gozâh, goos
- graf - bùiktùin
- groots - jetser
- haar - haah
- Hagenaar - nep Hagenees
- hart - hagt
- Hart - Tikker
- hartigs - snaps
- heb - hep
- heb je - hebbie, hijje
- heeft - hep
- heeft het voorelkaar - kneis
- herfst - herfs / herrufs
- Hervormingsverdrag - Europese Grondwet
- het - ut
- hoesten - blafhik
- hoesten - blafhikken
- holneuker - reetkevah
- Honger - Schibus
- hoofd - bakkus
- hoofd - hagsus
- hoofd - hôôf
- hoofd - knèter
- hoofd - kokosnaut
- hoofd - kookáh, bakkus
- hoofd - kop
- hoofddoek - glazendrogar
- hoofddoek - Kop vod, teedoek
- hoort - hoâht
- hou op - kap nah
- hout - hâht
- hout - hauht
- hufter - huftah
- idioot - lèp zuurdeig, mafkeitel, dwâhs, spoâht niet, sjappie, (bloed)mongaul, halvûh tamme
- idioot - schoutekees
- idioot - wauskadet
- iemand plagen in gezelschap - voeren, stangen
- lets groots - Knèter
- ik zit kou te lijden - zit kâh te lèjûh
- In bed - (Tussen de) klamme lappen
- in de war - lehp suurdeeg
- in de war - wauskadet
- inbegrepen - inbegreipe
- indo - blauwuh
- informatie - infemasie
- internet - intâhnet
- inwoner van Loosduinen - peenbùiker
- jaar - jaah
- jaar - jah
- je kale zus - jâw kalúh zus
- je moeder - je moah

- je moeder - je moedah
- jongen - brogum
- Jongen - Gozâh
- jouw - jâhw
- Kale kop - Vleis pet, kale neit
- kangoeroe - kankahgoe
- Kankerlijer - kankûhlèjûh
- kansspel met 3 lucifers - handjeraaien
- kapot - mol, naâh de kankâh, rèp voah duh slaup,
- kapot maken - mollûh
- kapsones - spatjes
- Kat - Dakhaas
- kerst - kegs
- kerstbal - kegsbaw
- kerstboom - kegsbauhm
- Kever - Kevâh
- Kibber - Kibbah
- kibber - kibber
- kijk - kèk
- kijk mij nou - kèk mè nâh
- kijken - kèke
- Kijken - Spannen
- kitsch - aggenebbis
- Klap - Aai
- klein - pikaulootjuh
- klein mannetje - kukedrol
- Kleine auto - Truttenschudâh
- kleine portie - vette bek
- klerelijer - tyfushond, kankâhleiah, bloedmongaul
- kleuter - sjembek
- Klootzak - Jè vuiluh gore bloedbak
- kluiven - klauhkluivuh
- knulletje - Piegum
- kolenboer - keulenboâh
- Komt voor elkaar - Plaats genoeg
- koningin - kâunûhgin
- koninginedag - Kâunûhginnûhdag
- Koninginnedag - Kâunûhginnûhdag
- Koninginnenacht - Koniginnenagh
- kopje - bakkie
- Kopje koffie - Bakje pleur
- kopje koffie - bakkie pleuâh
- kopje koffie - bakkie pleur
- Kort - kogn
- Korte rookpauze - Blaasje
- Kotsen - Ovah je zuigah gaan
- kotsen - sproeien, nekke
- koud hebben - Afniften
- koude handen - kouwe klauwe
- kreidler - buhkschuivah
- krijgen - krège
- krulhaar - poedel
- kunnen - kenne

- kwaliteit - kwalitèt
- Kwijt, weg - Poer
- laatste - loâtstuh
- lachen - lachuh
- lees - leis
- leesoefeningen - leisoefeninge
- lege bierflesjes - lêike
- leip, gek - mafketel
- lekker - lekkah
- lenen - poffuh
- lente - lentuh
- leren - lerûh
- lessen - lesse
- leuk - kickûh
- Leuk meisje - Niesje
- lezen - lezûh
- lichaam - lijjáh, leif
- Liefdesverdriet - Lulluvèdu
- Lieverd (voor een vrouw) - tut
- liggen - leggûh
- likken - likkuh
- linker - linkah
- Lockdown - Lokdâhn
- lokale - laukale
- Loosduiner - Peenbuiker
- Loosduiner - Peenbuiker.
- lopen - laupuh
- m'n meisje - muh weiffie
- maandag - maahndagh
- Maandverband - Snorrebindâh
- maken - makûh
- Mannetje - Piechem
- markt - magt
- markt - Marrûhkt
- mayonaise - zalluf, maajow
- meisje - bakvis
- meisje - Dâkkie
- meisje - kippetje
- meisje - mukkoltjuh
- meisje - niesje
- meisje - weiffie, poes
- melk - melluk
- met me - metmijn
- mevrouw - mevra
- mevrouw - mevrâutjuh
- mij - mèn
- Mijn vriendin - me vratjuh
- Moeder - Moáh
- moer - moeah
- moet - mot
- mond - braudmaulûh
- mond - meluk, muil, bek, broodmolen
- mond - peipgat

- Mondkapje - Bekbedekkâh
- mooi - mauï
- Mooie vrouw - Brok
- moord - moâhd
- morgen - Moagh
- morgen - morreguh
- moskee - moskei
- motje - môthje
- mug - leifteiguh
- muur - mûhr
- naar - naah
- naar het - narut
- Naar Scheveningen gaan - Pierewaaïen
- nacht - nach
- natte voet - zeikpoat
- Nederlanders - Neidâhlandags
- Nederlands - Ollands
- Nederlands - taal
- neus - gok
- nichtje - nichie
- niets - nakko
- Niets - Naks
- niks - ruk
- nodig - naudag
- Noord-Korea - Noâhd-Koreia
- nou - nâh
- nouw - na
- o - au
- ogen - doppuh
- omgeving - omgeiving
- onder - ondâh
- onverzorgd type - valdurabbusfiguur
- Ooievaar - gâhwe
- Ooievaar - steltlaupââh, hêlag diâh.
- ook - auk
- oorlogsmisdadiger - onmens, ènèsbeiâh, mof
- Openbaar Vervoer - Opûhbahr Verhoeâhr, reidunt mellûhkpak, trem, trèn.
- opgebouwd - opgebâhd
- oplichter, kwakzalver - beunhaas, melèjâh
- oud - âhd
- oude auto - ragkaggul, rufttuffâh, kadetjuh, daf(fie), botsâhtâw
- ouwe tijd - âwwuh tèt
- over - oveâh
- overgeven - nekken
- overleden - daud, auverleide, de pèp út, an de vekeâhde kant vannut gras gaan legge, pèâhmanent ondâhgedauke, de molle van dichbè gaan bekèke, gekapt met ademe
- overleden - een sandwinkoltjuh beginnuh
- overleden - hij hep een tûn op ze búk
- patat met mayo en pinda - tatje oor
- perfect lichaam met een ontieligelijke rotkop - plork
- persoonlijk - pesaunlijk
- peuteren - peuren
- pikken - rauzen, jatte

- pikken - rauzuh
- pikken - skoepen
- pikkie - vriend
- Pinokkio - Neus
- plas - pleés, vèfah, meâh
- plassen - bùikhùilen
- plassen - een zeik leggen
- plassen - naâh je ège gezèk luistere, bùikhùile, zeike, pisse
- plassen (vrouw) - poes op de bak zetten
- ploeteren, ik werk hard - tautandjuhs
- Poepen - Boutuh
- Politeagent - Ganderik
- politicus - eutvrettaers
- politicus - uitvretah
- politie - ganderik
- politie - gis
- politie - jemoer
- politie - kankahlêah
- politie - kit
- Politie - Kit / Kitterij
- politie - patring koot
- politie - Popo
- politie - Wâhtuh
- politie - waut
- Politie - Wout, de jut
- politie agent - viks
- Politieagent - Ballejattah
- Politieagent - Jut
- politieagent - kankahlêier
- Politieagente - Staatshoeâh
- Politiebureau - Wâhtepalêhs, woutenpaleis
- Poolse schilder - Kankahbeunhaas
- Portemonneetje - Vinkie, Klapkutje
- Portomonnaie - Broeklap
- Portomonnaie - Plâttuh
- Portomonnaie - Poeplap
- prostituee - bloedhoeâh, temeiâh, held voah geld.
- prostituee - race-nies
- Prullenbak - Asbak
- puistenkop - Acnéhagsus, etterkop
- punker - krakâh, skinheid, hèdbengâh
- raar - lèp, maf, vaag, andâhs
- raar meisje - muts
- raar, mal iemand - gompie, keitel, wâhs, tammuh
- rare vent - mafketol
- rechter - rechtah
- reiger - reiguh
- rem - Hohâhwer
- restje - tisje
- reusachtig - lerrepâh, megâh, giga
- rietje - zùigbùis
- Rijswijker - Import-Hagenees, bùituhlandâh, rijwseikâh
- rivier - Riviâh

- roodharig - rauje
- rotkop - grafbek
- rotzak - bloedhond
- rouwkaart - de lahtste verhuiskaagt met un swartuh rand
- roven - rauzen
- roven - rauzuh
- roven - skoepen
- Rus - Brenzef
- ruzie - bonje
- schaamhaar - bevah, voetevegah
- schaamlippen - klapdeuren
- schaamlippen - klapdeurh
- scheet laten - ruftuh, rufte
- Scheldwoord voor politieagente - Sa
- Scheveningen - Wormvormig aanhangsel
- scheveninger - schollekop
- schilder - sgildah
- school - sgaul
- Seksen - Batsuh
- september - septembâh
- Shishalounge - Sjisjalâhnsj
- site - séit
- slaan - luppe
- Slap praten - Koekwouzen
- Slap zitten praten - Wouzen, uit zijn nek lullen
- slapen - pitten, maffûh, âht gaan, meureh, tukkuh
- slecht, niet goed - Fâht
- Slijmen - Pijpen
- slijmen - slèmu
- slome - doods-loper
- sloom figuur - doodloper
- sluipschutter - slúipschuttáhr
- Smartphone - Wrijfijzer
- snoep - mèn
- Souteneur - Bikker
- sperma - kwakkie
- sperma - klaks
- Sperma - mannenpap
- sport - spôght
- spreken is zilver zwijgen is goud - bek hâhwe
- stakker - stakkàh
- start - doet ut
- start - staght
- steeds - steis
- stelen - râusûh
- stelen - rauzen
- stelen - rauzuh
- stelen - skoepen
- Stevig doordrinken - Tetteren
- Stevig drinken - kantelen
- Stevig zuipen - Buizen
- Stoned en dronken - Stronken
- stoot - okki, lup

- straat prostituee - stoep hoeah
- straatprostituee - stoephoeâh
- string - reetgewei
- suffert - Lampûhdansâh
- Supporter - supogtâh
- tanden - beitspijkers
- tanden - bekspeikers
- tanden - bètspèkâhs
- te - tuh
- tegenligger - Teigeliggâh
- Telefoon, mobilofoon - Lulijzer
- televisie - Kèkbuis
- televisietoestel - kèhkbùhs
- tempo - tempau
- Tilburg - Tilburagh
- tongzoenen - bekpeddeluh
- tosti - ommekantje
- Tram - Glèh èssâh
- travestiet, trafo - omgebauhde, trafoh
- trut - takkewèhf
- twijfelachtig - smeigelaar
- ui - ûh
- uitgekookt - uitgenast
- uitgekookte - uitgunnaste
- Uitgeput - Afgepeigerd
- uitgeput - gebrokuh
- uitgeput - Kapot
- uitkering - steun
- universiteit - univesitèt
- Urineren, regenen - Sauzen
- Utrecht - utreg
- van het - vannut
- vechten - knokkûh
- vechten - matte
- Vechten - petijtje wostelluh
- vechten - rauzuh, rauzen
- Vechten - Sauzen
- veel - veul
- Vent - Vent, gozâhr
- verbeteren - vebeitere
- verboden - vebaude
- verbree - baby nborn
- verbree - ho
- verbree - mo
- verbree - woopsie
- vergelijken - vegelèke
- verkeer - veâhkeâh
- verpleegster - palenpoetser
- Verstandelijk gehandicapt - Gombal
- vervelend iemand - kankahlèjah, bloedmongaul, tiefushond
- vis - Èikelbèitah
- vlees - vleis
- voertuig - voeâhrtuig

- voet - klik
- voetballen - foebele
- voor - voâh
- Voorburger - impogt hâgenejs
- voorkennis - voâhkennis
- vooropleiding - voâhoplèding
- vreemde snuiter - eikolbeitah, weâhdo, mafkeitell, hallûhve tamme
- vriend - gabbah
- vriend - gek
- vriend - maat
- vriend - pik
- vriend - pikkie
- Vrijen - Vauze
- vroeger - vroegâh
- vuilnisbak - asbak
- vuilnisemmer - asbak
- vuilnisman - asman
- vuilnisman - asman
- waar - waah
- Waardeloos, vervelend - Uie
- waardoor - waahdoâh
- Wassenaar - Kâhwe kak
- Wat een gek, dwaas - Wâhs
- wat gebeurd er nou - Krég naw tietuh
- wat moet je van me - Wat Mót Juh Van Múh
- Wat Wil Je Van Me? - Wat Mot Jij Nah Van Meuh?
- Wc-papier - Pleipapieâh
- weer - weiâhr
- weg - plêithe
- weggaan - opzâhte, plète gaan, âhfrâhsen, splitte, wandele,
- wegnemen (vlug) - râhzuh
- wegwezen - moevuh
- wegwezen - optieffe
- wegwezen - optieftuh
- wegwezen - optieve
- wegwezen - optieven - tieft op - opgetieft
- Westlander - Boeâh
- Winssen - mooiste dorrup
- winter - wintah
- wippertje - woppertje
- wit - schènhèlag
- woordenboek - woâhdeboek
- wordt - wogt
- wous - wâhs
- zebrapad - streipieskaudûh lope
- zeikerd - zeiksnoah
- zeker - juh moeâh
- zenuwachtig - kniftig
- zeuren - kankuhruh
- zeuren - mekkeren
- ziektoewensing - kankâhmogohl
- zielig - kweeiig
- zijn - bennuh

- zilver - zilverh
- Zoek je ruzie? - Mot je un tik?
- zoenen - bekkuh
- Zoetermeerder - impogt hâgeneis
- Zoetermeerder - impogt hagenejs met un dubbuluh hiepoteeek
- zomer - somarh
- zometeen - daluk
- zonder - zondâh
- Zoute drop - Zâhte drop
- zoute drop - zohte dgop
- Zuiderpark - Zuidâhparruk
- Zuipen - Kantele
- zwart - nooit iets goeds
- Zwarte Piet - Zwâhtâh Piet
- zwartwerken - (bij) beunuh, tomate plukke
- Zündapp - bûischûivah

2 opmerkingen

- Lang, lang geleden toen we nog alles boven een bepaald gewicht en hoeveelheid via de spoorwegen moesten vervoeren, kwamen de treinen vanuit het land aan met bier voor Den Haag. Op het moment dat deze in onze stad aankwamen werden grote vaten op karren geladen, om daarna de stad in vervoerd te worden. Op het moment dat deze karren vanaf het Hollands Spoor de stad in wouden en bij de Bierkade aankwamen moesten deze over een brug heen. Daar stonden altijd mensen klaar om te helpen, maar voor een bepaalde prijs. Wou de bierleverancier geen hulp dan kon het zo gaan: Kar omhoog is geen probleem. Dan bepaal jezelf de snelheid. Kar omlaag is een ander verhaal, dan bepaald zwaartekracht de snelheid! Dus het verstandigste was om de hulp van deze mensen in te schakelen. Nou was er altijd een duwer (omhoog) en een sjorder (trekker) die een touw aan de achterkant van de kar vast maakte om die zo langzaam mogelijk te laten zakken. Boven op de brug gekomen vroeg dan de duwer of er even betaald kon worden. Gebeurde dat niet, liet de sjorder los en moest er achter de kar aangerend worden. Die waarschijnlijk pas in de wagenstraat met een grote klap en veel bier verspilling tot stilstand kwam. Zonde man. Vandaar het spreekwoord: "Over de brug komen"
- Vraag: Is Den Haag een stad of een dorp?

Haags antwoord:

De Haag is natuûrlijk de mauiste stad van Neidâhland, en volleges de Shoes zellufs de haufstad van Neidâhland. Stad JA!!!! De Haag is een STAD! Een haup agtelijke Neidâhlandâhs denke nog steis dat De Haag een dorrup is maah dat klop nie.

Sommagge zegge dat De Haag gein stad is omdat het gein stasmure had. Ja dag!!! Hageneize zijn niet zau schèterag as al die stede die zau naudag een muâh om d'r stad wâhwe bâhwe. As de vèjand komp, dan knokke we ze toch lekkâh de stad weâh ûit Dat deide we toen, dat doen we nog steis!

De Haag hep indâhdaad gein stasrechte maah sins 1795 is dat vanweiges de Franse auk nie meâh naudag. Hebbe die Franse toch nog wat goeds gedaan. In 1811 is de Haag doâh Napaleon zellufs veheive tot bon viel de lempirei ('bonne ville de l'Empire'). En viel is Frans voâh stad dus kappe nâh met dat geâhwehoeâh auvah dat De Haag een dorrup is. Die flâhwe grap is inmiddels rûim 220 jaah âhd!

Vertaald:

Den Haag is natuurlijk de mooiste stad van Nederland en volgens de Shoes zelfs de hoofdstad van Nederland. Een hoop achterlijke Nederlanders denken nog steeds dat Den Haag een dorp is, maar dat klopt niet. Sommigen zeggen dat Den Haag geen stad is omdat het geen stadsmuren heeft. Hagenezen (niet Hagenaars) zijn niet zo schijterig als al die steden die zo nodig een muur om hun stad wilden bouwen. Als de vijand komt, dan knokken wij ze toch lekker de stad weer uit? Dat deden we toen, dat

doen we nog steeds! Den Haag heeft inderdaad geen stadsrechten, maar sinds 1795 is dat vanwege de Fransen ook niet meer nodig. Hebben die Fransen toch nog iets goeds gedaan. In 1811 is Den Haag door Napoleon zelfs verheven tot *bonne ville de l'Empire*. En 'ville' is Frans voor 'stad', dus kappen nou met dat geouwehoer over dat Den Haag een dorp is. Die flauwe grap is inmiddels ruim 220 jaar oud!

Dit woordenboek 'haags' is samengesteld door bezoekers van www.mijnwoordenboek.nl. Heeft u zelf ook woorden of ziet u fouten? U kunt die dan zelf toevoegen en verbeteren op de website, of laten toevoegen door een handige kennis.